

**Zeitschrift:** Anthos : Zeitschrift für Landschaftsarchitektur = Une revue pour le paysage  
**Herausgeber:** Bund Schweizer Landschaftsarchitekten und Landschaftsarchitektinnen  
**Band:** 26 (1987)  
**Heft:** 1: Umgang mit Bestehendem = Que faire de ce qui existe? = Dealing with the existing state  
  
**Nachruf:** Zum Hinschied von Willy Jacquet, Genf = Décès de Willy Jacquet, Genève  
**Autor:** [s.n.]

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 19.11.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

Der Kongress findet in drei Phasen statt:

28., 29. und 30. August 1987:

der Vor-Kongress

Versammlung des Grand Council der IFLA im zauberhaften Rahmen des Château de Chantilly.

1., 2., 3. und 4. September 1987:

der Kongress

Vollversammlung, Vorträge, Workshops im Palais de Chaillot. Besuch fachlich interessanter Objekte in Paris.

Vom 5. bis 9. September 1987:

Nach-Kongress-Ausflüge

Organisierte Reisen, die den Kongressteilnehmern erlauben, die Tradition der französischen Landschaftsarchitektur und die grossen Werke unseres Jahrhunderts kennenzulernen.

Ein ausführliches Programm der einzelnen Veranstaltungen und der wichtigsten Themenkreise des Kongresses wurde Ihnen im Herbst 1986 zugestellt.

## Zweite westliche technische Regionalkonferenz in Jamaica

Die Erdbebenkatastrophe hatte die Durchführung des 24. IFLA-Weltkongresses in Mexiko verhindert. Um das Grand Council Meeting trotzdem abhalten zu können, wurde eine Ersatzlösung in der Region Zentralamerika gesucht und Jamaica zum Ort der Second Western Regional Technical Conference gewählt.

In den ersten 5 Tagen fand der Vorkongress mit dem Executive Committee Meeting statt. Dieser Vorkongress war leider überschattet von der finanziellen Lage der IFLA.

Die Konferenz in Jamaica war die letzte Amtshandlung des scheidenden IFLA-Präsidenten Zvi Miller. Er verhalf der IFLA zu grossem Ansehen in der Dritten Welt. Als neuer Präsident ist Prof. Mihaly Möcsenyi, Ungarn, gewählt worden.

Die Second Western Regional Technical Conference dauerte drei Tage mit Vorträgen und Diskussionen über Umwelt- und Ausbildungsprobleme in Zentral- und Südamerika.

## IFLA-Programm 1987

*European Conference of IFLA in Rotterdam 1987*

Thema: «The spacial consequences of the agricultural policy of the European Economic Community on the European landscape».

*Congrès mondial Paris*

Thema: «Plaisir du paysage»

1.–4. September im Palais de Chaillot

*Zukünftige Weltkongresse*

1988 USA, 1989 Philippinen, 1990 Norwegen, 1991 Kolumbien, 1992 Korea, 1993 Nigeria.

Dans le cadre prestigieux du Château de Chantilly, réunion du Grand Conseil de l'IFLA.

1, 2, 3 et 4 septembre 1987:

le Congrès –

Dans le Palais de Chaillot, assemblée plénière, conférences, ateliers. Visites de grands chantiers parisiens.

Du 5 au 9 septembre 1987:

voyages post-congrès –

Voyages organisés, permettant aux congressistes de découvrir la tradition paysagère française et les grandes réalisations de notre siècle.

Un programme détaillé des différentes manifestations et des axes de réflexion du Congrès vous à été adressé dans le courant de l'automne 1986.

## Deuxième conférence régionale occidentale technique à la Jamaïque

Le catastrophique tremblement de terre de Mexico a empêché que le 24e Congrès mondial de l'IFLA ne se tienne dans cette ville. On a cherché une solution de rechange en Amérique centrale pour que puisse se réunir la rencontre du grand conseil. Le choix s'est finalement porté sur la Jamaïque et c'est là que devait se tenir la deuxième conférence occidentale régionale technique.

Les cinq premiers jours ont été consacrés à la réunion de l'avant-congrès avec le comité exécutif. Malheureusement, la situation financière de l'IFLA vint jeter une ombre sur cette réunion.

Cette conférence de la Jamaïque était la dernière manifestation officielle du président sortant de l'IFLA, M. Zvi Miller, qui contribua au grand prestige de l'IFLA dans le Tiers-Monde. Le nouveau président a été élu en la personne du professeur Mihaly Möcsenyi, Hongrie.

La deuxième conférence régionale occidentale technique en elle-même a duré trois jours, consacrés à des conférences et discussions sur des problèmes d'environnement et de formation en Amérique centrale et du Sud.

## Le programme de l'IFLA en 1987

*Conférence européenne de l'IFLA à Rotterdam, 1987*

Thème: «Les conséquences spatiales de la politique agricole de la Communauté économique européenne sur le paysage en Europe».

*Congrès mondial à Paris*

Thème: «Plaisir du paysage», du 1er au 4

septembre au Palais de Chaillot

*Prochains congrès mondiaux:*

1988 Etats-Unis, 1989 Philippines, 1990 Norvège, 1991 Colombie, 1992 Corée, 1993 Nigéria.

The Congress will take place in three stages:

28–30 August 1987:

Pre Congress

The annual meeting of the Grand Council will be held in the prestigious setting of Château de Chantilly.

1–4 September 1987: Congress

The general meeting, lectures and workshops will be held at the Palais de Chaillot in Paris and organized visits to major landscape construction sites in Paris will be offered.

5–9 September 1987:

Post Congress excursions

Excursions will enable congress participants to discover French landscape architecture tradition and major French landscape designs of the 20th century.

A detailed program of the different events and main subjects of discussion has been sent to you during the coming autumn season.

## Second Western Regional Technical Conference in Jamaica

The earthquake disaster prevented the holding of the XXIVth IFLA World Congress in Mexico. In order to be able to hold the Grand Council meeting despite this, a substitute solution was sought in the Central American area, and Jamaica was chosen as the venue for the Second Western Regional Technical Conference.

During the first five days, the pre-congress was held with the Executive Committee meeting. Regrettably, this pre-congress was overshadowed by the financial state of IFLA.

The conference in Jamaica was the last official act by the retiring IFLA president, Zvi Miller. He helped IFLA to gain great respect in the Third World. Prof. Mihaly Möcsenyi, Hungary, has been elected the new president.

The Second Western Regional Technical Conference lasted three days with papers and discussions on environmental and training problems in Central and Southern America.

## IFLA programme 1987

*European Conference of IFLA in Rotterdam 1987*

Topic: "The spacial consequences of the agricultural policy of the European Economic Community on the European landscape"

*Congrès mondial Paris*

Topic: "Plaisir du paysage"

1st–4th September at the Palais de Chaillot

*Future World Congresses:*

1988 USA, 1989 Philippines, 1990 Norway, 1991 Colombia, 1992 Korea, 1993 Nigeria.

## BSLA-Mitteilungen

### Zum Hinschied von Willy Jacquet, Genf

Ganz unerwartet ist am 5. Dezember 1986 im Alter von 77 Jahren unser Ehren- und Freimitglied Willy Jacquet in Genf gestorben. Der BSLA verliert mit ihm eine bedeutende Persönlichkeit.

Willy Jacquet war auch ein grosser Förderer von «anthos». Wir haben denn auch auf besonderen Wunsch des Verstorbenen in unserem ersten Heft 1987 einen würdigen Hinweis auf seine Unternehmung eingeplant, deren Erscheinen er nun leider nicht mehr

erlebt hat. Wir können nur hoffen, dass der Unternehmung Jacquet trotz ihrem grossen Verlust weiter Erfolg beschieden sein wird und dass sie im Sinne des Verstorbenen mit dem BSLA und mit «anthos» verbunden bleibt.

### Décès de Willy Jacquet, Genève

Willy Jacquet, membre d'honneur de notre Fédération, est subitement décédé le 5 décembre 1986, à l'âge de 77 ans, à Genève. Avec lui, la FSAP a perdu une personnalité importante.

Willy Jacquet était aussi un fervent défenseur de «anthos». A la demande expresse du

défunt, il était prévu de lui rendre hommage en présentant son entreprise dans le premier numéro de 1987. Il ne verra malheureusement plus cette publication. Nous espérons que l'entreprise Jacquet continuera d'être promise au succès malgré la lourde perte subie et que, dans l'esprit du défunt, elle restera attachée à la FSAP et à «anthos».

### Landschaftsbauzeichner(in) – ein neuer Beruf in der Schweiz

Nach mehrjährigen Vorarbeiten konnte Ende 1986 das Reglement über den Landschaftsbauzeichner mit den kantonalen Berufsbildungsämtern und den interessierten Ver-